

TITOGIE SESTI

C-TETEPEYPTL

РЕДАКЦІЯ и КОНТОРА:

НЕВСКІЙ, 114.

Телефонъ № 49-69.

подписная цъна:

На 1 годъ. . . 10 руб.

1/2 года . . . 5

3 мъс. . . . 3

. 1

объявленія:

За строку нонпарели 30 коп.



СЕГОДНЯ

Русская опера-,,Боккачіо".

Лътній "Буффъ"— "Веселая вдова" и "Цыганка Домаша".

Театръ "Фарсъ" — "Счастье рогоносцевъ" и борьба.

Театръ и садъ "Неметти" — "Подъ звуки вальса" и дивертисменть.

Народный домъ-"Дубровскій".

Тавриче скій садъ. -, Дикарка".

Садъ "Аркадія"— "Рабыни пе се лья" и большой дивертисьентъ.

"Эденъ" садъ-, Въ горахъ Кавказа" и дивертисментъ.

Зоологическій садъ-,, Подвиги сыщика Шерлока Холькса".

"Акваріумъ" — Женская борьба. Французскій фарсъ. Новые дебюты и пр.

Программы и либретто—

2

ПРОТ ЦЕРКВИ ВОЗНЕСЕНІЯ. ВОЗНЕСЕНСКІЙ ПР. 27. Телеф. № 221--81 для прих.

Пріемъ врач.-спеп. Плата за совътъ 50 к.

Пріемъ врач.-спец. Плата за совътъ 50 к. Жолковъ, бол. желудка и кишекъ 9-10% Гольдштейнъ, горл., уши, нос. б. С. Грузенбергь, вен., кож., моч. б. 9½—11 -111/2 101/2-12 Тумповскій, внутр, и дітск. б. 12 - 1Я. Ю. Кацъ, горл., ушя. и нос. б. 12 - 1Липински, женск. и акушерство. Дьичновъ, венер., кожн., мочеп. б. 12-11/2 Леценіусъ, глаяныя бол. 1-2 Вейгельтъ, внутреннія и дътск. б. $1\frac{1}{2}-2\frac{1}{2}$ 12 - 11/2За Знаменскаго, венер., кожн., моч. $1^{1}/_{2}$ — $3^{1}/_{2}$ $\frac{-3^{1/2}}{2-4}$ Лаврозъ, хирургія и мочеполов. б. 13/2-Юриевичъ, женск. б. и акушер. 2_5 Розендорфъ, внутрен. и дътск. бол. Винторовичъ, внутр. и дътск. б. 4-6 Поступальсий, вен., кожн. и моч. б. А. Георгіевь, хирургія и массажь За Гентера-Рыжновь женс. б. и акуш. 5 - 7Зеленковскій, глазныя бол. За Зліашева внутреннія и дътск. б. 6 - 76-8 За Родсаевскаго-Тротинъ, нерви., душ. 7 - 8б, и элект. леч. алк., гипн. 7-9 Шафиръ, венер., кожн. и мочепол. б. Тицнеръ, горл., ушн., нос. б. Зегжда, внутренн, и дътск. б. .- 10 Ауслендеръ, вен., кожн., моч. б. 9 - 11

СПЕЦІАЛЬНОЕ ЗУБОВРАЧЕБНОЕ ОТДЪЛЕНІЕ.

Искусствен. зубы, удаленіе зуб. безъ боли. Фарф. золот. раб. Саддъ, 9-11 у. и 7-10 в., Пржиборовскій 10-12 ч. д., Могилевскій, 12-2 д. Вольфсонъ 1-3 д., Фридманъ, 3-5 и 6-9 ч. в., Черкасскій 4-6 час. веч.

ДЕЖУРСТВО ВРАЧЕЙ днемъ и ночью. Отдъленіе постоянныхъ кроватей сь операціонной. Пріемъ беременныхъ и роженицъ, хирургическихъ, глазныхъ, мочепол, и друг. больныхъ. Осмотръ кормилицъ и прислуги. Консультація. Оспопрививаніе. Массажъ. Дезинфекція жилыхъ помъщеній.

Фейерверки и иллюминація

очень дешевы и всегда го-

Рекомендуетъ много новостей 1-и спеціальный магазинь фирма

ОНИКСЪ" Гевлевой

СПБ, Казанская, ул., № 16. Прейсъ-куранть высылается безплатно.



ОБЩ-СЦЕНИЧЕСК. ДЪЯТЕЛЕЙ

Невскій, 59. Невскій, 59.

по окончани сисктаклей въ театрахъ

(приблиз. около 1 ч. ночи),

HOBOCTL! CABARET-CONCERT HOBOCTL!

при участім артыстокъ и артистовъ сто-



KEHCKIE

совершенно безвредн. гигіенич. предохранит. шарики—2 р. и 1 р. 50 к. дюж, пластинки—2 р. и 1 р. 25 к.

МУЖСКІЕ

презервативы лучш. качества—1 р. 20 к., 1 р. 50 к., 2 р., 2 р. 50 к., 5 р., 3 р. 50 к., 4 р., 4 р. 50 к. дюж., коллекція изъ 17 шт.—3 р. 80 к. С.-Петербургъ, Пушкинская, д. 1—42. Аптекарск. складъ.. Высылается налож. платежомъ.

Покупатели, предъявляющіе газетную вырѣзку настоящей публикаціи, пользуются скидкой 10о/о-

Фотографія "МАКАРТЪ"

Гороховая, 60. Тел. 246-33.

Изящные снимки, увеличеніе театровъ и миніатюръ.

Открытыя письма съ портретомъ заказчиковъ отъ 20 коп.

Артистамъ и учащимся уступна.

Главная контора книжно-газетныхъ кіосковъ и афициныхъ колоннъ

В. А. ПТАШНИКОВА

ПОМЪЩАЕТСЯ

на Почтамтской ул., д. № 10. гелефонъ № 16—92.

Пріемъ афинъ, объявленій, илакатовъ, рекламъ, апоисовъ и проч.

на афишныя колониы в газетные кіоски, а также на ЗАБОРЫ перестранвающихся МОСТОВЪ: Полицейскаго, Введенскаго, Аларчина, Иантелеймонскаго, Михайловскаго и Аничкова.

Пріємъ всякаго рода объявленій на всѣ станціи СПБ. Приморской Сестроръцкой жел. дор. и внутри вагоновъ.

c++++++++++++++++++++++++

ISI.

Новый льтній театрь и садь

Бассейная, № 58.

Телефонъ № 19--82.

РУССКАЯ ОПЕРА.

Дирекція Е. Н. Кабанова и К. Я. Яковлева,

СЕГОДНЯ

БОККАЧЧІО

Комическая опера въ 3 д., муз. Ф. Зуппе.

Начало въ $8^{1}/_{2}$ час. веч.

дъйствующия лица:

Джіованни Воккаччіо	. г-жа Каренина.
Пьстро, принцъ Падуанскій	й г-нъ Селявинъ.
Скальца, брадобръй	. г-нъ Рябиновъ.
Беатриче, его жена	г-жа Алешко.
Лотеринги, бочаръ	. г-нъ Романовъ.
Изабелла, его жена	г-жа Пржебилецка
Ламбертучіо, огородинкъ .	г-иъ Сперанскій.
Перонелла, его жена	
фіаметта, ихъ пріемная дочь	
"Пеонетто	г-иъ Летичевскій.
Тофано	г-жа Мовозова.
Чихибіо і	г-жа Жданова.
Гвидо студенты, прія-	г-жа Иванова.
Систи Тели Боккач-	г-жа Басильева.
Федерико (чіо	г-жа Ангертъ.
Жioтто	г-жа Беммъ.
Гинрери _	г-жа Карандъева.
Мажордомъ герцога Тоскан-	
ckaro	г-нъ Кириловъ
Букинистъ	г-нъ Кириловъ.
Букинистъ	to the ballion of the
у Лотеринги	г-нъ Дворищинъ.
Чеко	г-нъ Ивановъ.
Лясіакометто Нищіе	г-нъ Пьетро.
Ачсельмо	г-нъ Николаевъ.
Тито Ноно	г-нъ Дамба.
Филиппа) работницы у Лам-	г-жа Иванова.
Оретта бертуччіо	Гг-жа Жданова.
Лица упаструющія ва	Comedia dell'Arte

Балетъ подъ упр. К. Е. Менабени.

Кап. Э. Кусеръ. Гл. режис Д. А. Дума.

По окончаніи спектакля на открытой сценъ — **дивертисментъ**.

Теафръ и садъ "Немеффи"

Петерб. стор., Б. Зеленина ул. Телеф. 213-56.

НОВАЯ ОПЕРЕТТА

Подъ главнымъ режиссерствомъ А. Б. Вилинскаго

СЕГОДНЯ

Подъ звуки вальса

Оперетта въ 3 д., муз. Штрауса пер. Травскаго.

Начало въ 8¹/2 час. веч.

ДЪЙСТВУЮЩІЯ ЛИЦА:

Іоахимъ III, принцъ . г.	Маминъ-Николаевъ
Елена, его дочь	. г-жа Бестужева.
Графъ Лотаръ	. г. Майскій.
Лейтенантъ Микки	. г. Дальскій.
Лейтепантъ Минчи	
Фредерика (камерфрау) .	
Зендолинъ	. г. Гивдичъ.
Сигизмундъ, лакей	
Франциска Штейнбергеръ	
дирижерина дамскаго орк	
стра	
Апарель, скрипачка	. г-жа Яцына.
Фифи, турецкій барабанъ	

Режис. П. Медвъдевъ.

Пом. реж. В. Ф. Тарнавскій.

Гл. админ. А. Н. Шульцъ.

«Подъ звуки вальса». Нѣкій владѣтельный принцъ Іоахимъ III выдалъ свою дочь Елену за молодого лейтенанта Микки. Но лейтепаптъ не любитъ своей августъйшей жены и бросаетъ ее въ первую же брачную ночь. Микки попадаетъ этой же ночью въ загородный ресторанъ и увлекается очаровательнымъ дирижеромъ дамскаго оркестра Франциской Штейноергеръ. За соъжавшимъ новобрачнымъ спаряжается погоня съ самимъ принцемътестемъ во главъ. Онъ является сюда и въ свою очередь начинаетъ ухаживать за музыкантами женскаго пола. На этой почев происходять нъсколько комическихъ и даже драматическихъ сценъ. Франциска любитъ красиваго лейтенанта, по самоотвержение отказывается отъ него въ пользу молодой прин-

Въ саду-Японская труппа Нанива.

На верандь -дивертисменть.

Театръ и садъ "Буффъ".

Фонтанка, 114.

Телефонъ 216-96.

Дирекція П. В. Тумпакова.

Сегодия бенефисъ примадонны труппы ЗИНАИДЫ ФРАНЦОВНЫ БАУЭРЪ

200-тос — юбилейное представление 200-тое оперетты па русской сценъ

BECEJAS BJOBA (Die lustge Wittwe)

Оперетта въ 3 д., муз. Ф. Легара, Л. Л. Пальмскаго и И. Г. Ярона.

Главную коронную роль свою Ганны Главари исп. бенефиціантка.

Популярную по всей Россіи въ 200-й разълъсенку О КАЧЕЛИХЪ исп. М. И. ВАВИЧЪ.

Начало въ 8¹/₂ час. веч.

дъйствующия лица:

Гл. режисс. А. А. Брянскій. Гл. кап. В. О. Шпачекъ.

"Веселая вдова". Дъйствіе происходить въ Парижъ. Посланнику Понтеведро (Черногорія) барону Мирко Чста, предписано правительствомъ, ради спасенія совершенно обнищавшаго отечества, употребить вст усилія, чтобы милліонерша вдова Ганна Главари, находящаяся въ Парижъ, вышла замужъ за соотечественника, для того, чтобы за границу не ушло ея приданое—20 милліоновъ, Баронъ поручаетъ своему секретарю графу Данило влюбить въ себя Главари и тъмъ спасти отечество. Встрвча графа Данилы и Ганны Гла. вари. Они любили другъ друга еще до замужества вдовы. Графъ Данило, узнавъ, что она богата, скрываетъ свою любовь и клянется, что онъ теперь никогда не произнесеть слова любви. Дъйствие оторое: Балъ у Главари; воздущныя качели подъ мелодичную пъсенку виконта Каскада. Валентина, жена барона, флиртуетъ съ Камилломъ де-Росильонъ. Баронъ случайно, сквозь замочную скважину, видитъ въ павильонъ свою жену съ Росильономъ. Ганна Главари спасаетъ Валентину, замѣнивъ ее въ павильонъ. Баронъ успокаивается, но ошеломленъ извъстіемъ, что вдовушка выходить за иностранца. Графь Данило, отправляется къ "Максиму", чтобы тамъ разсъяться. Дийствіе третье: У Главари. Съ помощью Негоша она устранваетъ у себя подобіе "Кафе Максима", пригласивъ настоящихъ кокотокъ отъ "Максила". Здъст переодъвается шансонетной пъицей ж на посланника Валентина. Все это сдъ-



11 3. Ф. Бауэрг.

лано Ганной для того, чтобы въ обстановкъ "Максима" заставить графа Данилу признаться въ любви. Зная, что графа удерживаетъ какъ разъ то, что влечетъ къ ней всъхъ остальныхъ поклонниковъ—ея капиталъ—она прибъгаетъ къ хитрости и заявляетъ, что по завъщанію она лишается денегъ, какъ только выйдетъ замужъ. Хитрость удается. Графъ Данило произноситъ "я люблю васъ", и отечество спасено.

Въ заключение поставлена будетъ всседая оперетта

Цыганка Домаша

Оперетта-мозанка въ 2 д. муз. Васильева.

Дъйствующія лица:

Домаша.	HILLY	10							г-жа	Тамара.
Лена		14 6			Q.			1	г-жа	Бауэръ.
Жанетта.					4	1	mil.		г-жа	Шувалова.
Ольга	3			37			111		г-жа	Чайковская.
Арина .		*	8		*	1.50				Петрова.
										Монаховъ.
Ракитинъ										Вавичъ.
Василько	tini.							. :	г-нъ	Мираевъ.
Баронъ.				12		*	546	. I	т-НЪ	Нировъ.

Въ этомъ спектакай уч. вей примадонны и премьеры труппы

По окончаніи спектакля на открытой сценъ дивертисментъ.

Теафръ "фАРСЪ" садъ

Офицерская, 39.

Телефонъ № 19-56.

Дирекція П. В. ТУМПАКОВА.

СЕГОДНЯ

Счастье рогоносцевъ

Фарсъ въ 3 д., пер. съ франц. Л. Л. Пальмскаго и Н. Г. Старова.

Начало въ 8 час. вечера.

дъйствующія лица:

Башолэ, архит г. Разсудовъ. Алиса, его жена г.жа Торская. Дебрэ г. П. Николаевъ. Раймонда, его жена г. Губеръ. Кавейотъ, атлетъ г. Вадимовъ. Надиръ, надзиратель гарема . г. Улихъ.
Леліа, навздница изъ цирка. г жа Валентина-
Линъ.
Ванъ Брикъ, голландецъ г. Кремлевскій.
Гастонъ
Анри
Поль
Бадино
Мадамъ г-жа Дмитріевская.
Огюсть г. Ростовцевъ.

Главный режиссеръ Ю. В. Вадимовъ.

"Счастье рогоносцевъ". Помощн. начальн. отдъленія министерства народнаго просвъщ. Дебрэ озабоченъ получениемъ мъста начальника отдъленія, а его другъ архитекторъ Башолэ-полученіемъ концессіи на постройку домовъ. Жены ихъ, перваго - Алиса, а второго - Раймонда, убѣждены, зная это изъ житейскихъ примъровъ, что мужьямъ ихъ повезетъ лишь тогда, когда они получатъ украшеніе въ вид'в роговъ. Алиса р'ьшаетъ измънить мужу съ тъмъ, кто первый обро-нитъ свою тросточку, а Раймонда—съ тъмъ, кто попроситъ у нея мужа закурить. На первыхъ порахъ милыхъ дамъ ждетъ горькое разочарованіе: палочку роняетъ евнухъ, Надиръ, а первымъ закуриваетъ у Дебрэ безобразный старикашка Кавейонъ. Измъна мужьямъ не осуществляется, и добродътельныя жены ищутъ новыхъ избрапниковъ и находятъ наконецъ въ лицъ блестящихъ молодыхъ людей, для Алисы—Апри и для Рай-монды—Гастона. У этихъ молодыхъ людей оказываются хорошія связи; благодаря имъ, Башолэ получаетъ желаемую концессію, а Дебрэ мъсто начальника отдъленія. Поговорка везетъ, какъ рогоносцу, оказывается неоспоримой.

По окончаніи спектакля БОРЬБА.

Сегодня борятся слѣдующія пары:

1) Баденъ—Лурихъ; 2) Хорватъ—Зафтъ; 3) Осн-повъ-Циклопъ; 4) Хаджи-Халиль—Збышко.

Пачало борьбы вч. 11 час. веч.

Народный домъ.

Товарищество частной русской оперы М. Ф. Кирикова и М. С. Циммермана.
Сегодия съ участіемъ Н. Фигнеръ и
Рене Фигнеръ

ДУБРОВСКІЙ

Опера въ 4 д. и 5 карт. муз. Направника. Начало въ 8 час. веч.

ДЪЙСТВУЮЩЯ ЛЩА:
Аидрей Дубровскій г. Москалевъ.
Владиміръ, его сынъ г. Фигнеръ.
Троекуровъ г. Савранскій.
Маша, его дочь г. жа Фигнеръ
Князь Верейскій г. Карташевъ.
Исиравникъ г. Генаховъ.
Засъдатель *
Дефоржъ, французъ г. Карсавинъ
Егоровна, няня г.-жа Глинская.
Шабашкинъ, приказный г. Чарскій.
Архкиъ г. Державинъ.
Таня, горинчиая Маши г.-жа Пемировская.

Гл. кап. г. Аркадьевъ. Режиссеръ г. Циммерманъ.

"Дубровскій". Къ больному старику, Дубровскому, пріважаеть его сынь. Старикъ разсказываеть сыну о ссоръ съ пріятелемъ Троскуровымъ и просить его отомстить Троскурову. Владиміръ объщаеть. Неожиданно прібажаєть Троскуровъ мириться съ Дубровскимъ и предлагаетъ вернуть Дубровскимъ присужденное ему имъніе "Кистеневку", но Дубровскій не поддается, и Троекуровъ грозитъ выгнать Дубровскихъ изъ изъ помъстья. Дубровскій падаеть въ обморокъ. Владиміръ спінить на помощь къ отцу, но застаеть его мертвымъ. Д. ll. Дворъ Дубровскаго. Дворня тоскуетъ по умершемъ баринъ. Пъяные приказные явились, чтобы отобрать имъніе Дубровскаго, и безобразничають. Выведенный изъ себя Владиміръ приказываеть вывести изъ дома всёхъ своихъ, поджигаетъ домъ и съ дворней покидаетъ "Кисточевку". Д. III. И оляна среди лъса. Маша Троскурова собираетъ грибы. Она не боится Дубровскаго, ставшаго атаманомъ разбойниковь, считая въ этомъ виновнии омъ своего отца. Дубровскій думаєть отомстить Троекурову, взякть въ плѣнъ его дочь; по подслушавъ, что Маша ин-таетъ къ нему состраданіе, отказывается отъ своего намфренія. Разбойники захватывають француза Дофоржа, отправляющагося къ Троскурову въ качествъ учителя. Дубровскій отпускаеть его, взявъ его документь. Д. IV. Въ домъ Троек у рова. У Троекурова живетъ Дубровскій подъ именемъ Дефоржа. Онъ влюбился въ Машу, которая къ нему чувствуетъ влеченіе. Къ Машъ сватается князь Верейскій, и отецъ угрожаеть силой выдать ее за князя. Дубровскій-Дефоржъ бросаетъ ей черезъ окно заниску, объщая защитить отъ отцовскаго насилія Маша любить Дефоржа. Д. V. Паркъ въ Покровскомъ. Празднество по случаю свадьбы Маши и ки. Верейскаго; исправникъ сообщаетъ, что снова по-явился разбойникъ Дубровскій, слъдить за Дефоржемъ и приходитъ къ заключению, что стотъ францувъ -- самъ Дубровскій, почему во время полонеза приказываетъ оцъпить домъ. Преду-прежденный объ этомъ Архипомъ, Дубровскій открываетъ свое имя Машъ, и оди соглашаются, бъжать. Полицейскіе ищутъ Дефоржа-Дубров-скаго и рапятъ его; Дубровскій прощается съ Машей. Ихъ застаютъ Троекуровъ и князь. Влюб-

ленные умираютъ.

Зоологическій садъ

ЕЖЕДНЕВНО

Подвиги сыщика тайной полиціи Шерлока Хольмеа

Феерія въ 20 карт. по соч. Конанъ-Дойля.

Начало въ 10¹/, час. вечера.

ДЪЙСТВУЮЩІЯ ЛИЦА:

Шерлокъ Хольмсъ г. Берсеньевъ.
Люси, его невъста гжа Фанина.
Джонъ-Ферье, ея отецъ г. Вавилонскій.
Патріархъ Мармоновъ г. Адріановъ.
Джеферсонъ (плантаторы f г. Полозовъ.
Дроберъ Мормоны і г. Галинскій.
Мормонъ г. Орловъ.
Стражникъ мормоновъ г. Леонтьевъ.
Капитанъ парохода г. Федоровъ.
Офицеръ конвойной стражи . г. Богдановъ.
Джемсъ, арестантъ г. Конычъ.
Докторъ Ватсонъ, другъ Шерлока Холмса
г. Адріановъ.
Прохожійг. Григорьевъ.
Лестрадъ (г. Щеголевъ.
Лестрадъ Грессонъ сыщики { г. Щеголевъ. г. Шелковскій.
Полицейскій г. Бояркинъ.
Генри Баскервиль, богатый помъщикъ
г. Вавилонскій.
Докторъ Мартилоръ, его другъ г. Федоровъ.

Элива, его жена г-жа Старковская Убитый преступникъ. . . г. Прохоровъ. Матросъ г. Никольскій. Слуга г. Худяковъ.

Бориморъ, слуга Баскервиля . г. Полозовъ.

Мормоны, плантаторы, слуги, матросы, арестанты, публика, гости на балу.

Режиссеръ г. С. Трефиловъ.

"Подвиги Шерлока Хольмса" въ настоящей фесріи частью заимствованы изъ сочиненій Конанъ-Дойля, большей же частью вымышлены. Шерлокъ Хольмсъ, золотонскатель, влюбленъ въ доч плантатора Ферье, Люси, но послъдняя находится въ плену у мармоновъ и Шерлоку приходится совершить цёлый рядъ сверхчеловъческихъ подвиговъ, сначала, чтобы жениться на Люси, вопреки кознямъ хитрыхъ и жестокихъ мармоновъ, а затвиъ, чтобы найти и освободить жену свою, похищенную тъми же мармоннами. Шерлокъ, конечно, выходитъ невредимымъ изъ всёхъ опасныхъ положеній, добродётель торжествуеть, зло наказуется. Въ заключительной картинъ народъ привътствуетъ зарю мира, счастья и свободы.

Въ саду на открытой сцепъ — дивертисменты и оркестры.

Акварічмъ

(Каменноостровскій пр.).

ВЪ ЛѣТНЕМЪ ЖЕЛЪЗНОМЪ ТЕАТРЪ

Французскій фарсъ при участін М-lie ВАЛЕНТИНЪ ПТИ

Живыя Cartes postales поставленныя художникомъ Вънской Академін. проф. Гартманомъ.

RETA DEL ASTREI музыкальная танцовщица Начало въ 9 час., а борьбы ровно въ 11 час.

Новые дебюты: M-lle Беране, нъмецк. пъвицы. M-lle Бауси, французскихъ пъвицъ: M-lle Малъ Mantu, M-lle de Lesca. M-lle Лили Гарпольдъ, англійской пѣвицы и танцовщицы. З. Барзиковъ, эксцентрики. 4 Теодоръ, акробаты. Софіеръ, комики. З Клаересъ, акробаты на трапеціи. Les Арлисъ, воздушные акробаты. Атпла, комическіе акробаты и др.

M-lle ANNE DANCREY

M-lle АНЖЕЛО итальянская пъвица. Нина Винторовна ДУЛЬКЕВИЧЪ съ ея акком и ніаторами на гитаръ.

M-lle Hansi Hanke нъмецкая мелодекламаторина. M-lie LEBLOND M-r LAURVALD

франц, ком. пъвица

м-lie идалийи зъ французский комикъ

м-lie діонъ нъмецкая субретка.

W аскет-wаскет вально маринетъ
извъс, тирол. дуэтисты. нъмецкий дуэт.-танц.

м-lie BLEUETTE фрицузской пъвицы.

м-lie Lilia DECLOS Chanteuse gommeuse.

Начало въ 9 часовъ. Режис. Германъ Родэ. Капельм. Люблинеръ

НА ОТКРЫТОЙ СЦЕНТ;

Сегодня, 21-й день женской борьбы. Международный чэмијонатъ всемірно - извъстныхъ женщинъ-борцовъ:

Лила ванъ-деръ-Бергъ (Голландія), Гании Гоферъ (Швейцарія), Кати Вальтеръ (Баварія), Марга Браунъ (С. Америка), Нанни Клейнъ (Австрія), Алиса Вотардъ (Вельгія), Анни Клейсмитъ (Англія), Элли Баумгартенъ (Германія). KLEIN FAMILIE ТРІОЕЖЕНЪ воздушные акробаты.

СМИТЪ СМОТЪ эксцентрики

КАЛИФОРНІЯ пантомима акробатическая БОСТОНЪ ФИЛАДЕЛЬФІЯ

ЭКСЦЕНТРИКИ.

THE ORIGINAL BLEKK TRUBADOUR МАРОНО эквилибристы. Аботъ и *Мила* акробаты на трапеціи.

Les 2 НОРАНСЪ со своими попугаями. Тріо РАНЛЕЙ эквилибристы. Томъ ЖАКЪ музыкальное тріо.

Les 4 ЗИЛЬВЕРНЪ

акробаты на воздушномъ аппаратъ. Максъ Тюркъ комическій жонглеръ. АДА БЕЛЬ и ЭДВАРДСЪ эквилибристы. ЛААРЕСЪ труппа акробатовъ. Кинематографъ.

Капельм. Люблинеръ. Режис. Германъ Рода. Лучшій пыганскій хоръподъ упр. Н. И. Піннкина Румынскій оркестръ подъ упр. Бриджида. Пачало музыки въ саду въ 7 час. вечера Цена за входъ въ садъ 50 кот.

Театръ и садъ ЭДЕНЪ

Дирекція К. К. Баумвальдть.

СЕГОДИЯ

ОТДВЛЕНІЕ І-е, въ 6 час. вечера.

Орнестръ 8 флотскаго энипажа подъ управл. В. В. ЗАХАРОВА.

ОТДЪЛЕНІЕ II-е, въ 7 час. вечера.

Дивертисментъ (на большой сценъ).

1. Эксцентричные танцоры гг. Бюрцъ.

2. Русскій хоръ пъвцовъ г. Козловскаго. 3. Партерные гимнасты гг Аморъ и Танисъ. 4. Комическій выходъ клоуновъ бр. Филипповыхъ.

5. Выходъ г. Бабушкина съ его дрессированнымм животными.

ОТДЪЛЕНІЕ III-е, въ 81/2 час. вечера.

Труппою драматическихъ и опереточныхъ артистовъ, подъ упр. И. Е. Шувалова, представлено будетъ:

Въ горахъ Кавказа

Сцена въ 3 д. Ив. Щеглова.

Начало въ 8¹/, ч. вечера.

Дъйствующія лица:

Кузьма Петровичъ Чубукъ По-

дольскій полковн. . . . г. Алашевскій. Анна Григорьевна Лачинова

молод. вдова г-жа Лоранская. Федоръ Федоровичъ Распоповъ г. Мартини. Доминика Андреевна Таран-тулова г-жа Кудрявцева.

Сытенко, докторъ на водахъ г. Рославлевъ. Генералъ Ребусовъ . . . г. Волынскій. Табунцовъ, бессарабск. помъщ. г. Шатовъ. Художиловъ, мелкій чинови. г. Орловъ. Тото г.-жа Федотова. Офицеръ съ роков. взглядомъ г. Леонидовъ. Малокровный господинъ . . г. Хованскій. Барышня г-жа Козырева. Кадетъ. г-жа Линская. Дъвушка при источникъ . . г-жа Милорадовичъ.

Гл. режис И. Е. Шуваловъ.

По окончаніи пьесы въ театръ

Большой дивертисментъ.

- 1. Знаменитая японская труппа Китафуку.
- 2. Интернаціональныя художественныя качели. пъсенка о качеляхъ, исп. Г. Рославлевъ. 3. Балетъ съ участ. прима-балерины М. А. Лу-
- 4. Акробатическое представленіе на проволокъ гг. Фурельи.

- 5. Комич. выходъ клоуновъ бр. Филипповыхъ.6. Выходъ Д. И. Бабушкина, съ его дрессиро-
- ван. животными.
- 7. Кинематографъ гг. Иванова и Воркина.

Въ концертномъ залѣ въ продолженіе вечера будуть исп. следующіе № №:

- 1. Русск. нар. пъсня "Зеленая роща", псп. хоръ г. Козловскаго.
- 2. Дамскій оркостръ подъ упр. г. Лединскаго. 3. Характ. танцови, сестры Хаакт.
- 4. Танцовщица г-жа Фурельи.
- 5. "Пансіонъ", иси хоръ г. Богдановича. "
 6 Русск. народи, пъсни "Впизъ по Волгъ ръкъ"
- исп. хоръ пъвч. г. Козловскаго. 7. Комическій оркестръ гг. Фаринелли.
- 8. Упражненія на проволокъ, исп. г-жа Шубинская.
- 9. Музыкалып. эксцентрики гг. Тревелли.
- 10. Изъ оп. "Наталка Полтавка", исп. малор. хоръ г. Богдановича.
- 11. Русск. народи. пъсню "Съни" исп. хоръ пъщ. г. Козловскаго. Charperts Lavored vol
- 12. Арію изъ оперетки , Гейша", нсп. г-жа Зотова.
- 13. Танцовщины сестры Біанка.
- 14. "Имитація", комич. купл. исп. г. Шатовъ.
- 15. Дуэтъ Скандинавскихъ юмористовъ гг. Бентъ
- 16. Комические лилипуты гг. Герельманъ.
- 17. "Прошли голотые денечки", исп. фусск. хоръ г. Богдановича.
- 18. Дамскій оркестръ г. Лединскаго.
- 19. Комическій оркестръ гг. Фаринелли. Recreated Language

ъ 3 часа ночи. Окончаніе

отъ редакци.

Редакція покорнъйше просить гг. режиссеровъ ,завъдующихъ репертуаромъ и администраторовъ въ петербургскихъ театрахъ: въ случаяхъ неожиданной перем вны или отмъны объявленнаго на слъдующій день спектакля, сообщать объ этомъ въ типографію "Обозрънія театровъ" по телефону № 225-31, или письменно възмипографію Симеоновская, 3. (у Спмеоновскаго моста). Подобных заявленія съ благодарностью принидля соотвътствующихъ исправленій до 10 часовъ вечера. MUTUSHOO N 147

Теафръ и садъ "Аркадія"

(Новая Деревня, у Строгонова моста).

Дирекція ВАСИЛЬЕВА.

опереточно-драматическихъ артистовъ, полъ упр. В. Э. ИНСАРОВА.

Сегодия бенефисъ главнаго режиссера и артиста В. Э ИНСАРОВА.

Габыни веселья

Коледія въ 4-хъ дъйств. В. В. Протопопова.

Начало въ 81/2 ч. веч.

ДЪЙСТВУЮЩІЯ ЛИЦА:

Кудровъ, Сергъй Александро-
вичъ г. Черскій.
Бълородовъ, Михаилъ Стена-
повичъ г. Енелевъ.
Воронковъ, Ардаліонъ Иппо-
литовичь г. Надеждинъ.
Дядя Коля г. Орловъ.
Вася Щеголь
Ковровскій г. Волинъ.
Шмулевичъ г. Николаевъ.
Ольга Роговичъ
Прина Стецановна г-жа Арнольдъ.
Лена г-жа Снъжинска
Шура г-жа Евгеньева. Даша г-жа Санина.
Даша г-жа Санина.
Аня г-жа Манина.
Петръ, лакей Кудрова г. Абрамовъ.

Глави. режисс. В. Э. Инсаровъ.

По окончаніи пьесы—Дивертисментъ.

Отдѣленіе I (на эстрадѣ).

1. Русскій хоръ исп. "Уморился".

2. Гармонистъ г. Максим въ.

3. "Модный франтъ" куплеты исп. г. Ипколаевъ. 4. Шансопетиая пъвица г-жа Инно.

5. Тарантелла исп. Сестры Вернэ.

Отдъление II (на сценъ).

- 1. Еврейскіе Куплеты "Обиженный Берка" исп. г. Пиколаевъ.
- 2. Русскій Хоръ г-жи Сфровой исп. «Тройка»: 3. "Я люблю всегда напитки" исп. г. Черскій
- 4. Дуэтъ "Все нсключается" исп. гг. Орловы.

Отдъление III (на эстрадъ).

1. Цыганскій хоръ.

2. Куплеты "Пожарный" исп. г. Николаевъ.

3. Гармонистъ г-нъ Максимовъ.

Малороссійскій танецъ исп. Сестры Вернэ.
 Шансопетная пѣвица г-жа Пино.

6. Дуэтъ "Маскотта" исп. гг. Орловы. 7. Тарантелла исп Сестры Вернэ.

"Качели" изъ опер. "Веселая вдова".

Въ концертномъ залѣ струнный оркестръ. Администраторъ А. Ф. Алексвевъ.

Хроника.

Среди меломановъ и за-кулисами «Русской оперы» много говорять по поводу предвзятаго отношенія одного изъ рецензентовъ большой петербургской газеты къ модному тенору-гастролеру. Въ то время, когда всъ рецензенты столичныхъ газетъ и поклонники тенора отдаютъ должчое выдающемуся дарованію півца, суровый критикъ, "изъ молодыхъ да ранній», самымъ категорическимъ образомъ и съ упорствомъ, достойнымъ лучшаго примъненія, твердитъ въ газеть, что у пвиа неть ни голоса, ни уменья петь, что птвецъ едва ли не посредственность, а быть можетъ-и вовсе бездарность. О тъхъ спектакляхъ, когда театръ какъ говорится, трещитъ отъ рукоплесканій-мрачный критикъ пишетъ: - Гм... ничего себъ... по-бываютъ и лучше!.. Конечно, всякій рецензенть имжетъ право «личнаго усмотржнія", право субъективпой оценки и переоценки талантовъ и геніевъ и никто не можетъ заказать ему, какъ «вътру свободному» тотъ или иной критическій путь. Но характерно въ данномъ случав то, что мрачный индивидуумъ одновременно, вътойже рецензіи, превозноситъ «выше облака ходячаго» ивыцовъ совершенно посредственныхъ, заурядныхъ тружениковъ сцены... что сей сонъ значить? Сему случаю дають разныя объясиснія. Мы не будемъ говорить о нихъ...

Въ труппъ театра «Неметти» обращаетъ на себя вниманіе молодая артистка г-жа Де-Горнъ. Кромъ партіи въ опереткъ она исполняетъ вставные номера на арфъ, обнаруживая при этомъ явную виртуозность. Эти вставные "концерты на арепъ г-жи Де-Горнъ" какъ гласитъ афина, напоминаютъ г-жу Кавецкую, у которой преміей къ прямому амплуа пъвицы и артистки является ся знаменитый "свистъ". Г-жа Кавецкая виртуозно свиститъ, аккомпанируя себъ на фортепіано. Г-жа Де-Гориъ поетъ и аккомпанируетъ себъ

на арфъ.

Я.

Подвизающійся нынѣ въ «Фарсь» борецъ Осиновъ еще педавно стоялъ пвейца. ромъ на порогъ редакціи "Биржевыхъ Въдемостей», а потомъ-въ домъ Зингера на Невскомъ. Какова превратность судьбы!...

- 25 іюня въ петербургскомъ казенномъ театръ поставлена будетъ комедія Персіаниновой «Сваха», съ участіемъ М. Г. Савиной; сборъ поступитъ въ пользу петергофскаго общества впомоществованія бъднымъ артистамъ императорскихъ с.-петербургскихъ театровъ.

- Разнеслись слухи, что балерина Павлова 2-я переходить въ драму и поъдетъ на могилу Ибсена на поклоненіе. Близкія къ балеринт лица опровергають это извъстіе и сообщають, что балерина ућзжаеть въ Норвсгію просто на отдыхъ.

- Въ «Русской Мысли» появится большой историческій романъ Генриха Сенкевича изъ временъ разділа Польши подъ заглавісмъ «Рейтанъ».
- Приводять любопытныя цифры окладовь казенных артистовь: Шалянинь получаеть 40,000 р., Собиновь 30,000 р., Кольска 19,000 р. Ершовь и Савина по 18,000 р., Медея Фигнерь—15,000 р., Давыдовь и Мичурина по 12,000 р., Потоцкая 10,000 р. Такимъ образомъ восьми артистамъ платять 174,000 р. въ годъ.

А дирекція все жалустся на чрезмѣрные расходы и кричитъ о необходимости сократить бюджетъ на... малыхъ актерахъ и театральныхъ служителяхъ...

- Сообщають, что за 55 спектаклей по провинцій г-жа Комиссаржевская заработала 48,997 р., осталось чистой прибыли 22,078 р. Артистка живеть теперь въ Жельзноводскъ. Въ сентябръ будеть въ Москвъ, а въ октябръ начнеть спектакли въ Петербургъ. Метерлинкъ объщалъ прислать ей только что оконченную пьесу.
- Музыкальные критики М. М. Ивановъ, Н. Ө. Соловьевъ, В. С. Баскинъ и др. взяли на зимній сезонъ консерваторію для оперы. Будутъ-лн гг. критики сами писать о своємъ театръ или пріятелямъ поручатъ?
- Драматическій артистъ А. ІІ. Долинъ, продолжительное время больвшій, (воспаленіе легкихъ) выздоравливаетъ и скоро выступитъ на одной изъ дачныхъ сценъ.
- -- Въ Одессъ, Харьковъ, Пиколаевъ, Кіевъ спектакли труппы г. Ходотова ("Богъ мести" III. Аша) прошли при полныхъ сборахъ. Въ Варшавъ, наоборотъ, театръ пустовалъ. Евреи въ Варшавъ негодуютъ на автора за то, что опъ польскій авторъ; польскіе евреи не ходили потому, что играла русская труппа. Мъстное русское общество находило, что schoking смотръть еврейскую пьесу, а поляки, вообще, бойкотируютъ русскій театръ.
- И. Красовъ составляетъ труппу изъ извъстныхъ провинціальныхъ артистовъ, частью изъ окончивнихъ драматическіе курсы и откроетъ сезонъ въ театръ «Неметти», переименовавъ его въ «Петербургскій театръ».
- Бывшая артистка Михайловскаго театра Габріэль Робинъ вышла замужъ за крупнаго австрійскаго комерсанта и оставила сцену.
- Колпинскій садъ переданъ въ безплатное пользованіе групит рабочихъ колпипскихъ заводовъ, организовавшихъ между собою ко-оперативное товарищество съ паевыми взпосами въ 10 руб. Къ концу сезона рабочіе намърены всю прибыль отдать безработнымъ

и увольняемымъ съ колпинскихъ и ижорскихъ заводовъ.

— «П. Л.» приводить интимный приказъ по дирекціи одного театра. Лицо, стоящее во глав'в труппы, объявило артисткамъ:— «если вы будете водять компанію съ рецензентомъ, то перестану васъ занимать въ спектакляхъ. Для васъ это большой рискъ".

Это результать не внолив одобрительных в

отзывовъ!

"Хлъба и арълищъ".

Журналисты гг. Редеръ и Илатоновъ написали повое обозрвије Петербурга "Хавба и зрымиць", которое пойдеть въ «Акваріумь». Въ обозрвній «участвують» Пушкинь сбъжавшій съ пьедестала на Пушкинской улиць и Гоголь, явивнійся изъ Москвы съ ходата!!ствомъ о постановкъ сму тамъ намятника. Петербургъ не пожелалъ знаться съ поэтами и открыль намятникъ "величайшему головъ г. Лазунову"; на праздникъ присутствуютъ въ роли гостей просители Пушкинъ и Гоголь... Участвуетъ въ пьесъ и Лидваль съ корсетницами, модистками и др. товаромъ; представлена закулисная жизнь городскихъ больницъ, клуба рецидивистовъ-любителей или «руки вверхъ» и пр. Въ обозрѣніи участвуютъ Вяльцева, Гуріэлли, Пальмъ, Фадвевъ, Долинъ, Давыдовъ (цыганъ) и др. артисты изъ

200-е представленіе "Веселой вдовы" въ "Буффъ".

Сегодня въ «Буффъ»—200-е представленіе «Веселой вдовы». Сиектакль идетъ въ бенефисъ исполнительницы заглавной роли пе столь веселой, какъ счастливой «вдовы». Г-жа Бауэръ играетъ эту роль въ очередь съ г-жей Тамарой. На долю первой изъ 200 представленій приходится значительно большая цифра, чъмъ 100, такъ какъ г-жа Тамара за нынъшній годъ пъсколько разъ выбажала въ провинцію и г-жъ Бауэръ часто приходилось играть ежедневно.

Кто лучше изъ объихъ аргистокъ исполняетъ роль Ганны Главари — трудно сказать. Объ онъ интересны и пользуются одинако-

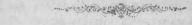
вымъ успъхомъ у публики.

При разовой систем'в вознагражденія артистовъ, кром'в П.В.Тумпакова, на «Веселой вдовъ» нажился бы и г. Вавичъ, исполняющій сегодня въ 200-й разъ знаменитую п'єсенку: «Тихо и плавно «качаясь»...

По театрамъ и садамъ.

- Вчера въ «Русской оперъ», во время представленія "Гейши", едва не разыгрался скандалъ: публика настойчиво требовала повторенія дуэта молодыми півнами г-жей Лучезарской (Мимоза) и г. Андреевымъ (лейтенантъ Катана). Но г-жа Аксакова (Молли) и хоръ рѣшигельно вступили въ отправление своихъ обязанностей и подъ несмолкавние крики публики, пъли до спуска занавъса. Было много разговорова по этому поводу; упрекали дирижера, говорили о какихъ-то закулисныхъ интригахъ...

- Въ бенефисъ М. С. Дальскаго, 20 июня въ театръ «Неметги» была поставлена интересная новинка Оскара Штрауса «Подъ звуки вальса». Бенефиціантъ имбать большой успѣхъ. Было много цвътовъ... Но не одни цвъты, какъ Калхасу-были и цвиные подарки.

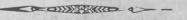


Новости искусства и литературы.

- Московскій университеть наміревается учредить стипендію имени б. цитомца университета А. П. Чехова, трехлетие со дня

смерти котораго исполнится 2 іюля.

 А. И. Купринъ началъ писать бульварный романъ изъ жизни полусвъта, хулигановъ, экспропріаторовъ и низовъ партійныхъ организацій.



Актерскія похороны.

По словамъ "II. Г." на дняхъ умеръ статистъ, служившій въ петербургскомъ театрь попечитель-

ства о народной трезвости.

Въ день его похоронъ товарищи обратились къ режиссеру съ просьбой освободить ихъ отъ репетицін, чтобы присутствовать на похоронахъ.

Режиссеръ удовлетворилъ просьбу.

Спустя нъкоторое время, когда статисты уже ушли, режиссеръ видить, что одинъ статистъ

остался и сидитъ на сценъ.

— Что-же это вы? — обратился къ нему режис-серъ съ укоризной. — Неужели лънь было пойти на похороны товарища?

- Не лінь, - отвітиль невозмутимо статисть. Ноя ничего не пью.



Провинція.

 Въ кіевскомъ театрѣ "Соловновъ" устанавливается вращающаяся сцена, подъ наблюденіемъ г. И. Жуйкина, изв'єстнаго въ Россіи театральнаго машиниста, оборудовавшаго подобную вращающуюся сцепу въ московскомъ литературно-художественномъ театръ и служившаго у покойнаго Саввы Мамонтова.

Пля нагляднаго объясненія нубликъ механизма подобной сцены, повый режиссеръ г. Марджановъ ставитъ въ первый спектакль "Три сестры" А. Чехова, причемъ аптрактовъ не будетъ и запавъсъ въ перерывахъ не будетъ опущенъ. Это - четвертая вращающаяся сцена въ Россіи; имфются такія сцены въ Москвъ, въ художественномъ и Императорскомъ Маломъ театрахъ и тифлисскомъ правительственномъ, теперь - въ Кіевъ.

- Въ кіевскомъ соловцовскомъ театръ для утрепнихъ спектаклей избраны пьесы исключительно классического репертуара и каждой ньесь будеть предшествовать лекція одного изъ профессоровъ университета, посвященная біографіи автора и разбору его произведенія.

Спортъ

Борьба въ "Фарсъ" 20-го іюня. Лурихъ «56 прісмомъ Луриха» побѣдилъ

На 6-й мипутъ Збышко пріемомъ tour de tète прижалъ Зафта объими допатками.

Двъ десятиминутныя схватки Циклопа съ

Осиповымъ окончились въ ничью.

Черезъ 9 м. 40 с. Мурзукъ съ моста прісмомъ ponte ecrasé положилъ Хорвата.

За-границей.

 Австрійскій критикъ и драматургъ Гермапъ Баръ издалъ книгу «Вѣна» съ рѣзкими отзывами по адресу членовъ королевской семьи. Прокуратура конфисковала книгу. Денутатъ проф. Редлихъ и др. внесли по этому поводу

въ рейхсратъ запросъ правительству.

Тъ мъста книги, которыя были причиной конфискации, могутъ стать достояніемъ гласности, если интерпелляторъ огласитъ ихъ ін extenso въ парламентъ при обсуждении запроса и потребуетъ внесснія ихъ въ сгенографическій отчетъ. Придворные очень волнуются. Принять рядъ мъръ противъ опубликованія инкриминируемыхъ мъстъ книги.

- Съ 15 іюня во Франціи вошелъ въ силу законъ воспрещающій азартныя игры, которыя допускаются только въ курортахъ и то со значительными ограниченіями. Дозволенными играми считаются: баккара, экарте и лошадки (petits chevaux). Безусловно воспрещены рулетка и trente et quarante.



Вечерняя газета

"CETOMHA"

Продолжается подписка на **ежедневную** иллюстрированную театральную газету

"Обозръніе театровъ".

Реданція и нонтора: Невскій 114. Тел. 49-69.

Въ "Обозрѣніи театровъ" помѣщаются:

1) Либретто и программы спектаклей текущаго дня всёхъ театровъ и садовъ.

2) Критические обзоры новыхъ пьесъ и ихъ постановки.

3) Критика на критику общей прессы о каждой выдающейся постановкъ.

4) Обширная хроника театральной и художественной театральной жизни Петербурга, Москвы, провинціи и заграницы.

5) Портреты современныхъ артистовъ, драматурговъ, писателей театральныхъ, дъятеле

художниковъ и проч.

6) Последнія новости изъ міра искусства, науки и литературы.

7) Статьи по вопросамъ театра и искусства.

8) Спортъ.

9) Смъсь. Афоризмы великихъ людей, анекдоты, шарады и т. п.

Подписная цвна:

На годъ 10 руб., на полгода 5 руб., на 3 мѣс. 3 руб., на 1 мѣс. 1 рубль.

Объявленія по 30 коп. за строку нонпарели.

Въ розничной продажъ "Обозръніе Театровъ" продается по 5 коп. у всъхъ газетчиковъ и въ кіоскахъ В. А. Пташникова

Полное СХФХХХСА и его поизлечение СХФХХХСА слѣдствій

по способу Д. АВРАХОВА

какъ излечиться отъ сифилиса во всёхъ періодахъ и формахъ отъ послёдствій его, какъ-то: параличн. табесъ, страданіе костей, сыпи, язвы и т. д., а также отъ золотухи и экземы. Леченіе безъ ртути и іода, безвреднымъ растительнымъ БАЛЬЗАМОМЪ.

Полное излечение сифилиса въ 2-4 недъли безъ возвратовъ.

Брошюра высылается за 3 семик. марки. Много нотаріально-засв. благ. и свид. врачей. У автора можно пол. безплат. СПБ., Колокольная, 11, соб. домъ.

Индійскій бальзамъ продается Д. Аврахова

СПБ. Колонольная, 11, соб. домъ.



ПЕРВАЯ РОССІЙСКАЯ

ПАРОВАЯ ФОРТЕПІАННАЯ ФАБРИКА

K. M. Upedept

оєнов. въ 1818 г. Невскій, 52, уг. Садовой ВЪГРОМАДНОМЪ ВЫБОРЪРАЗНЫХЪ (ТИЛЕЙ

РОЯЛИ ОТЪ 600 РУБ.
ПІАНИНО ОТЪ 475 РУБ.
ДОПУСКАЕТСЯ РАЗСРОЧКА ПЛАТЕЖА

Прейсъ-куранты высылаются безплатно.



ПАНЦЫРИ

Изобрѣтехія капитаха Л. Л. Чемерзиха. Противъ револьверныхъ пуль системъ:

Противъ револьверныхъ пуль системъ: Браунингъ, Велидокъ, Парабелумъ, Ноганъ, Смитъ-Вессонъ, Маузеръ, Зауеръ: Въсъ панцырей:

самые легкіе $1^{1/2}$ ф., а самые тяжелые 8 фунтовъ.

Подъ одеждой незамѣтны Пуля остается въ панцырѣ въ видѣ грибка.

ПАНЦЫРИ

ПРОТИВЪ РУЖЕЙНЫХЪ ПУЛЬ,

«Компробиваемые 3-хъ лин. воен. винтовкой.

Въсъ 8 фунтовъ.

ГЛАВНЫЙ СКЛАДЪ У ИЗОБРЪТАТЕЛЯ: С.-Петербургъ, Милліонная, 10, до 1-го Августа. Съ 1-го Августа—Николаевская, 68. Пріемъ ежедневно отъ 10 до 12 ч. дня.

Непроницаемость каждаго панцыря провъряется стръльбой въ присутствіи покупателя.

Редакторъ-издатель И. О. Абельсонъ (И. Осиповъ).